

A lap szellemi részére vonatkozó minden közlemény  
Margitai József szerkesztő nevére küldendő.

## Kiadóhivatal:

Fischel Fülöp könyvkereskedése,  
Ide küldendő az előfizetési díjak nyiteltérlek és hirdetések.

# MURAKÖZ

magyar és horvát nyelven megjelenő társadalmi ismeretterjesztő és szépirodalmi hetilap.

Megjelenik hetenkint egyszer: vasárnap.

Hirdetések jutányosan számíthatnak.

## Előfizetési árak:

Egész évre . . . . . 8 kor.  
Fél évre . . . . . 4 kor.  
Negyed évre . . . . . 2 kor.  
Egyes szám ára 20 fil.

## Hirdetések elfogadtatnak:

Budapest: Goldberger A. V. és Eckstein B. hird. irod. Bécsben, Schalek H., Dukes M., Oppelk A. *«Altalanos Tudósító»* hirdetői osztálya Budapest.

Nyitlter pettoera 20 fill.

A »Csáktornyai Takarékpénztár«, »Muraközi Takarékpénztár«, »Csáktornya Vidéki Takarékpénztár« s a t. hivatalos közlönye

## Józan nemzet.

Ha nem is fűz bennünket a legbarátságosabb viszony a szomszédos Ausztriához, ez nem zárja ki annak lehetőségét, hogy egy és más tekintetben tanuljunk tőle, a mnek hasznát láthatjuk.

Arról van szó ugyanis, hogy az osztrák birodalom kormánya egy figyelemreméltó és nagyjelentőségű javaslatot szándékozik parlamentje elé terjeszteni, melynek lényege jelenkorunk egyik számottevő nyavalyája: az iszákosság megakadályozására irányul.

A tervezet szerint minden 500 lakosra községeinket csupán egy koremsai engedély adható. A törvénynek visszaható ereje volna a már fenálló üzletekre is. A mostani italmérőkre, a kik üzletük gyakorlásában nem adtak okot panaszra, annyiban lesznek tekintettel, hogy más engedély kéréssel szemben, előnyben fogják őket részesíteni. Hat hónapig terjedhető súlyos börtönnel és ezer koronáig terjedhető pénzbírsággal sújtának azokat, a kik valamely büntetendő eseményt követnek el részegségükben, valamint azok is meg lesznek büntetve, kiket nyilvános helyen többször részegségeknél találnak. Amaz italmérők sem kerülnek el a törvény torló kezét, kik részegeknek és kiskorúknak szeszes italokat szolgáltatnának ki.

A mint kitünik e sorokból, meglehető-

sen szigorú büntető intézkedéseket tartalmaz a törvényjavaslat s így komoly tendenciája elvitázhatatlan.

Csak ily erős megszorításokkal, kemény rendszabályok életbeléptetésével lehet az alkoholizmus nagyarányú elharapódzásának véstes túllengésének kellőleg útját vágni, nem pedig apró-cseprő intézkedésekkel, csekély összegű bírságok kivetésével, a mik vajmi kevés eredménnyel kecsegtetnek.

Egy időben nálunk is mutatkoztak némi törekvések, az iszákosság nagyfokú terjedésének megállítására; nevezetesen egyes törvényhatóságok rendeletileg kimondták, hogy a tizenöt éven aluli gyermekeknek tilos a koremszás, a mi mindenképpen okos, bölcs cselekedet volt, de még messze jár attól, hogy az alkoholizmus halhatós korlátozásának nemes eszméje dülöre jusson.

Már pedig égető szükségünk volna oly üdvös rendszabályokra, melyek az iszákosság makacs terjedésének útját állanák, mert beláthatatlan bajok kulforrása.

Az általános korrupció jórészt a szeszes italok mértékelen élvezésére vezethetők vissza. Romboló hatását nemcsak a jelenkor látja, érzi, de megsínylik a következő generációk is.

Csak oly nemzet lehet nagy, telterős, szilárdan álló, melynek fiai erkölcsös, józan munkás férfiak, kikben a hamisítatlan hazaszeretet buzog. Hol azonban az alkohol mértéken felüli élvezése meggyökerezik, rab-

jává teszi az embert, ott laza erkölcs, ingadozó jellem, lelkiismeretlen munka, fásult egykedvűség és megrögzött közöny születik meg.

E hazának sorsát nem lehet sikeresen intézni, ha fainak jelentékeny része a fölös mennyiségű szesz élvezése okozta bárgyu, csökönyös, rossz indulatu, bünös szenvedélyű; e honnak fölvirágoztatását, egészségesebb fejlődését és haladását képtelenség elérni az alkoholizmus rémséges követőivel, szerencsétlen áldozataival és százalomraméltó betegeivel; nemzetünk nagyságot, fényes pozícióját és a jövő erős lundamentumát megvetni kóros egyénekké, beteg lelkű és gondolkodású, elfajult társadalommal meddő kísérlet; hanem igenis ép eszű és testű, igaz érzelmű és istenfélő férfiakra van mindenkor szükségünk, kik a mostani, mint a jövő boldogulásunknak útját egyengetik, a fokozatos emelkedés ösvényét, dacolva vésszel, viharral, megnyitják és érdemeikért bért, jutalmat nem kérnek, nem követelnek, — kik nem áhitoznak elért eredményeik és fáradságaik fejében babérra, mert őzletlen hazafiak, lelkiismeretes, kötelességtudó és nagyszívű férfiak, kik a hon javára, a haza jólétéért dolgoznak, munkálkodnak.

Nemcsak a jelen a minden. A jövőre is kell tekintenünk és a jövőről gondoskodnunk, mert ha a mai nemzedék telve van a kóros tünetek nagy sokaságával;

## T Á R C Z A.

### Kelletlen fürdővendég.

Irtó: Kincs István.

(Folyt. és vége.)

Az okos emberek alatt azt értette, hogy az orvos nem veszekedett vele. Első szóra elhítte neki, hogy beteg.

Igy telt el egy hét. A kis asszony boldogságban uszott: a férfiak szinte versenyeztek egy-egy mosolyáért.

S most kellett leütnie a bombának. Az orvos komoly arccal szólította meg:

— Nagysága, ugy-e megbocsájt egy ószinte szót.

— Ké-kérem — dadogta a doktorné szinte szamatolva a veszély szelét.

— Egy hét óta figyelemmel kísérem nagysádat s engedje meg, hogy mint ószinte barátja, azt tanácsoljam, hogy —

— Hogy távozzam, különben megüt a guta kapott az orvos szavába az asszony s görcsös habotába tört ki.

Az orvos gyanus pillantásokat lövelt feléje s kicsit tétovázva hagyta rá:

— Sajnálom, de ugy van. Csak kötelességemet teljesíttem.

— Ne féljen — jutott végre szóhoz az asszony — ha éppen annyira vannak, hiszen mehetek, csak azután önökét előbb meg ne üsse a guta mint engem.

Minden epjét kiöntötte. Csomagolt és utazott.

Férje megint csudálkozva fogadta.

— Hogyan kedves kicsikém, te itt?

— Igen itt.

— Nem jól éreztél magadat? Talán Balatonfüreddel tehetnél próbát?

— Meguntam, megutáltam a fürdőket. Nem megyek én már sehova.

Megölelte a férjét és szent volt a békeség. Semmi sem zavarta boldogságukat, csak a fürdőorvosokat nem álhatta ki az asszony, mikor egyet bemutatnak neki, nagy erőfeszítésébe került, hogy gunyosan a szemé közé ne nevesse.

Pedig hát, szegények, nagyon ártatlanok voltak mindenben. Öt évbe került, míg ártatlanságuk kitudódott.

Férje egyszer arra kérte, hogy iróasztalát rendezze. Sok kacazatot kipusztított belőle s a többi között egy papirlap akadt kezébe. Levél-fogalmazvány volt ákom-bákom hyeroglifekkel.

Az asszony betűzni kezdte.

»Kedves Kolléga« — volt a megszólítás, a többi pedig így következett:

— Feleségem megbolondult, fürdőzés a mániája. Ma vagy holnap érkezik az ön fürdőjébe, legyen szives azért segédkezet nyújtani a boldoglatlan megmentésére. Tessék elküldeni, ha okoskodik, méltóztassék neki csak a gutát említeni. Attól nagy respektusa vagyon. Fogadja legőszintébb köszönetemet előre is, maradtam kollégialis üdvözlettel

Róna Vilmos.

Az asszony a levelelvásás közben kékült

zöldült. A végén ököre szoritotta kezét s ugy tipródott.

Hiszen ez árulás! Aláláló árulás! No megállj!

A juniusi nap mosolygón kacintott be az ablakon.

— Marcsa! Hallod te süket? Egyszerre csomagolj: fürdőre utazunk.

Izgatottan futott föl alá a szobájában, melle zilált, nem találta helyét.

Végre megállott a tükör előtt. Belenézett. Megakarta itélni, mennyi különbség a hajdan és most között. S a mint így nézegette magát egyszer csak visszafordult és keserű rezignációval szól oda a szobaleánynak, ki éppen az üres bördöket czipelte:

— Vidd vissza őket, — nem megyünk fürdőre.

## Ő S Z.

(Sz.) Sok mindenfélének jutott már hely lapunk hasábjain. És ha jutott az alkotások egy-egy töredékének, engedjünk egy kis helyet az enyészetnek is . . . .

Ősz utója felé jár az idő. Lonha fekete felhők bontogatják szárnyaikat a nemrég még oly szép tiszta égboltozatján és hűvös őszi szél járja be a mindenséget.

Már maga az idő is mintegy kényszerít, hogy elmélyedjünk önmagunkba; lehangozza az emberek kedélyét, némán, szólanlan sietők az utcán hazafelé, hogy a meleg szobájában keressünk menedéket az idő viszontagságai ellen.

mily vigasztalan, sőt, hazánkat veszélyeztető képe tárul elénk.

Igen, a társadalmat meg kell tisztítani fekélyeitől, a miázmas légkört fertőtleníteni kell, hadd legyen szabadabb a lélekzetvétele, nehogy beleheljük a vészes bakteriálmokot.

Vezérlő férfiak is belátják az alkoholizmus nagy elterjedésének szomorító következményeit és a legszigorubb intézkedésekkel — Ausztria kormányának példájára — lehetővé teszik egy józan, munkás, fellépő nemzet kialakulását.

## A helyzethez.

A modern áramlat kiszorította lassanként az ép szellemet és gondolkodást az emberiség erkölcsi életéből s az eszmények emelkedettebb álláspontjait a sárba rántotta. Sőt tovább ment. Felemelte kezét még az oltár ellen is, hogy a mit ő nevetve rombolt szét, azt az olókor sírva állítsa vissza egykor.

Ki csodálná, hogy ily körülmények között ez a század beteg és szenved? A hitelenség romlott levegőjét szívjuk magunkba, a melynek láthatatlan csirái ott szállonganak a szellemi légkörben, hogy észrevétlenül terjeszszék az erkölcsi ragályt. A beszivott mérget ott kering azután a társadalom vérhálózatában és fogékonyvá tesz bennünket minden erkölcsi kórságra, mint a mocsárlázás vidék a járványos betegségekre.

E romlott levegőben terem maga a ragály csirája, maga a rágalom.

Mindenki elégedetlen, kiván valamit, valaminek a hiányát érzi s összerokad az égető szomjúságtól gyötörtelve, mint Ágár a sivatagban. Nincs harmat csepp, a mely enyhíthné kínjait; nincs üdítő árnyék, a hová fejét lehajthatná a tikkasztó forrásában. Mindazok az alapok, a melyeken a mai

Mily boldog az ember, ki nem nélkülözi a meleget, nem kénytelen versenyt dieregni a fázó madarakkal, hanem szépen meghuzva magát a kályha mellett s gyönyörködve nézi, miként omlik össze az elégett, elenyészett fadarab a könnyű lángok sorvasztó terhe alatt.

De nem mindenki élvezheti a kellemes meleg szobát. Százerek vannak olyanok, a kik kénytelenek a zimankós időt minden, védőeszköz és óltalom nélkül átszenvedni. Szinte megesik a szívem, midőn az utcán sietve elhalad melletttem egy-egy ilyen szegény teremést, kiskabátja zsebébe rejtett kézzel és felgyürt gallérral, vagy pedig kis kendőbe burkoltva, könyös szemekkel, sóvár tekintettel figyel a jól felöltözött embereket.

Bizony az ősz beálltával megkezdődött, az az fokozódott az inség, a szükség és a nélkülözés. Nagy a nyomorúság mindenfelé, bármerre tekintünk, bármerre lépünk.

Hogy ezen a szármalms állapotban mégis némileg enyhítsenek, egyes helyeken osztogatnak ugyan az éhezők között egy-egy darab kenyert, egy-egy adag tejet, de mi ez a százazekre menő éhezőknek? Ebből bizony felének se jut elegendő, de nem is juthat és hogy minden egyes éhezőnek képest segítsen rajta. Ha ezt megselekedjük, megnyugtatók egyszersmind lelkiismeretünket is! Nem kell magunkra vetnünk majd, ha olvassuk az újságban, hogy egy ember az éhségtől összeesett és meghalt az emberek könyörtelensége folytán.

társadalom szervezete nyugszik, recsegnék és ingadoznak. Tekintély nincs. A vallás gyermek mese, a haza neveléséges érzélgés, a melyet megmosolyognak és iparkodnak megélni belőle, a vagyon lopás, a családi élet békó, az erkölcsi rend bilincs, a melyet össze kell törni, mert egyedül az igazalom az élet és gyönyör minden. Az ember lélek minden nemesebb felhevülése neveléséges idealizmus; s mind az a bűn, a mit eddig minden népnek erköltestana meg helyegezett, az ő szemökben haladás.

Szomorú állapotok ezek; feltűnő jelei a rohamos erkölcsi hanyatlásnak, a melynek naponként szaporodó botránnyai mellett tanácstalanul és tájékozatlanul állunk. Mint a kiégett erdősegből a nemes vadak, úgy pusztulnak ki a közzelfogásból is a léleknevesítő érienyek. Önzetlenség, nagyfellekűség, önfeláldozás, köteleességérzet, erkölcsi és erény, meghaladott fogalmak; s az ember nagygyvá s tekintélyessé nem jellemének nemesebb tulajdonságai teszik többé, hanem vagyonai helyzetének külsőségei.

A polgárságnak is szükséges a morál: összefügg ez az ő létevel és abban áll: legyen tisztességes foglalkozásod, iparod; becsületes mesterséged; elj erkölcséged feddhetetlenül.

Az ilyen polgárság előtt erköltestelen az iparlovag, tolvaj, rabló, gyilkos, épp úgy, mint a kétes hírű nő, a kártyás, a könynyelmű, léha és foglalkozás nélküli ember.

Es a becsületes polgár kifejezést is ad az ilyen erköltestelenség ellen; teszi pedig azt legmélyebb megvetéssel s azért, mert tudja, megvan győződve arról, hogy mindazoknál hiányzik az ipar tisztessége, a becsületes élet, biztos jövedelem, a szilárdaság és a jóhitűség. Szóval: az ilyen emberek tartoznak veszedelmes magánosokhoz, vha gyataltakhoz, a legveszedelmesebb proletariatushoz; mert nincsen szilárd alapja existenciájuknak; ok olyan szájhősök, a kik nem nyújtanak; nincsen vesztényalójuk és semmit sem kockázhatnak.

Igy nem is csoda, hogy a tisztességes emberek mindezeket — gyanús, ellenséges, sőt veszedelmes elemeknek tekintik és sokszor csak csavargóknak nevezik őket.

Vannak azonban szellem erkölcsi csavargók is, kiknek az örökölött atyai lakhely nagyon szűknek és fulaszlónak látszik ahhoz, hogy ok azon korlátolt térrel megelégedjenek; s a helyett, hogy a mér-sékell gondolkodás határai közt maradjanak s érintetlen igazságnak elfogadják azt, a mi ezer meg ezer más embernek megnyugvást és vigaszt nyújt; ok a régi tradíciók minden határára hűtven magukat, — nyers kritikájukkal és fektelen kötekedésükkel — cizel nélkül csavargóknak.

Ezek képezik az állhatatlan, nyugtalan változó embereknek, vagyis a proletároknak osztályt és joggal nevezik őket nyugtalan lelkeknek.

Sokan úgy nyilatkoznak, s arról panaszkodnak, hogy ok korunk civilizációjának dacára, rabszolgáknak érzik magukat.

Hál miécsoda erők azok, a melyek ezt az állapotot előidézik?

Ha a munkásembereket úgy a gyárakban, mint egyeb szolgálatokban, városokban, vagy faluhelyeken megkérdezzük: mi indította, mi kényszerítette őket arra, hogy válasszák azt a helyzetet, a melyben jelenleg vannak? Akkor mindnyájan azt fogják felelni, miszerint erre kényszerítette őket vagy

az a körülmény, hogy nincsen földjük, a melyen dolgozni s így kenyerüket keresni akarnának; vagy pedig az a körülmény, hogy oly egyenes és nem egyenes adókat követelnek tőlük, a melyeket csak úgy fizethetnek, ha díjért mások munkáját végzik. De nézetem: szerint lehet az is oka a mostani helyzetüknek, hogy érzéki gyönyörök megszokásai odacsábítják s ott tartják őket — a gyárakban; a mely megszokásokat maguknak elsajátították s a melyeket csak úgy elégíthetnek ki, ha eladják saját munkájukat és saját szabadságukat is.

Amaz első két ok vagy föttétel, t. i. a föld hiánya s az adók, rossz helyzetbe hozzák az embert; de az általam felhozott harmadik csábítja őket ezen helyzetbe s ott fogva is tartja. Sőt meggyőződésem szerint éppen ez a harmadik képezi a rabság legkeményebb, eltávolíthatatlan okát.

Vagy talán ez nem igaz?

Cselkő József.

## K Ü L Ö N F É L É K .

— **Előléptetések.** Ö felsége Le Gay Albert 5-ik uhánus ezredbeli kapitányt örnagygyá. — Fejér Dénes pécsi 19-ik honvédelmezdombeli főhadnagyot, Fejér József helybeli uradalmi mérnök fiát, másodosztályú századosát — és Vlasic Erő nagykanizsai 20-ik honvédelmezdombeli tisztjelöltet, Vlasic György újviduri uradalmi ispán fiát, hadnagygyá léptette elő.

— **Kinevezés.** A kereskedelemügyi m. kir. miniszter dr. Csury Jenő címzetes miniszteri titkár a kereskedelemügyi miniszteriumba valóságos titkárrá nevezte ki. — Csury Jenő végünk szűlőte és kizárólag tudása és szorgalma által érte el azt, hogy aránylag fiatal kora dacára már is ily szép előmenetelt tett.

— **Tanító-választás.** Az alsódomborui úresedésben volt községi osztálytanító állásra Mody József okl. tanító s a muravid úresedésben volt osztálytanító állásra Buday László tanítójelölt választott meg. Mindket tanító a múlt évben végezte a helybeli áll. tanítóképzőt.

— **Határrendőrség** A belügyminiszter az ország határain előforduló teendők végzésének egységessé tétele céljából határrendőrségei öhaját szervezni, miért is f. hó 5-én egy törvényjavaslatot terjesztett a képviselőház elé. E javaslatban a határrendőrségi teendőket a szervezendő határrendőrségre bizza, melynek feladata lesz ellenőrizni a határon átkelőket, külföldieket, kémeket, nyomozott és büntetett egyéneket, tolonczokat, hadiszerekes csempészeit, nőcsempészetet, az utlevél szabályokat és a dugarú csempészetet. Ez a dolog a csáktornyaiakat annyival is inkább közelebb érdeklí, mert a szervezendő 11 határszéli rendőrkapitányaság közül egynek székhelye Csáktornya lesz.

— **Felhívás.** Az 1889. évi VI. t. cz. 35. § értelmében felhívának mindazon Csáktornyan tartózkodó hadkötelesek, a kik a legközelebbi újonczállításra felhiva vannak, hogy beírás végett a nagyközség előjáróságánál 8 napon belül a hivatalos órák alatt akár írásban, akár személyesen, még pedig a vidéken szűlőttek igazolási okmányokkal elhozatalával — annál is inkább jelentkezzenek, miután az említett törvényszakasz a mulasztókat 10-től 200 K-ig terjedő pénzbüntetéssel sújta Csáktornya, 1902. november 5. Az előjáróság.

— **Ki akar egyéves önkéntes lenni?** Bizonyára van olvasóink között több fiatal ember, ki annak idején tanulmányai félbehagyta s így a 3 éves terhes katonái szolgálatnak néz előbe Debrecezenbél már évek óta sikeresen működik az országoszele kitűnő birnének örvendő Lichtblau Albert-féle miniszteri leg engedélyezett katonai előkészítő tanfolyam, (tanbizottság: eddig Draugentz János ny. magyar királyi honvédeztudós és Mayer Adolf ny. cs. és kir. örnagy), melyben azon ifjak, kik még sor alatt nem állottak: foglalkozásukra és előkészütségükre való tekintet nélkül röviden megszerezhetik az 1 éves önkéntesi jogot Felvilágosítást és prospektust készséggel küld Lichtblau Albert igazgató Debrecezenben.

— **Halottak esteje.** Halottak napja alkalmából mint minden évben, úgy az idén is nagy számmal zárandokolt ki a temetőbe Csáktornya községe leróni kegyeletét elhunyt szerettei iránt. A tanítóképző növendékei is vasárnap délután 2 órakor rólák le emlékező kegyeletüket Bárány Ignác volt tanítóképzőintézeti igazgató és Bányai Árpád volt tanítóképzőintézeti tanár iránt. Testületileg jelentek meg nevezettek sírjainál a növendékek, hol zenelánáruk vezetése mellett gyászdalokat énekeltek. Ugyanezen alkalommal szépen felsziditették és kivilágították két volt társuk sírját s azokra koszorúkat helyeztek.

— **Eljegyzés** Janda Károly csáktornyai m. kir. postatiszt eljegyezte Knortzer Margit kisasszonyt, Knortzer György lakárképzőtárai igazgató és tüzoltó lóparancsnok leányát Nagykanizsán.

— **Katonai eskü.** Az idei októberben bevontult katonái ujonczok ünnepélyes esküvételre Csáktornyan is Mindenszentek napján délelőt a kaszánya udvarán az összes tiszték jelenlétében katonái parádával megtörtént. Az ünnepélyes esküt istentisztelet előzte meg.

— **Pugacsev.** Az orosz nemzeti jellemek érdekes típusa Pugacsev jellemé s sorsa Felkelő volt Katalin királysága alatt és trónja és koronájára vágyott. Csak Oroszországban képzeltető el oly bizarr és érdekes élet; a milyen Pugacsev volt Pugacsev községes kozák volt, ki mint katoná szolgált, aztán többféle kihágásért száműzetésre ítéltetett. Sikertől megszökött, az ázsiai határon a Jaik folyó mellett, csakhamar egy egész kozák csapat vette körül és mint III. Péter csász. tábornokoknak és grófoknak nevezte ki főbb hibeit. Elfoglalta az Orenburg vidéki kisébb erődítéseket és mint a nép felzabadiója lépett fel a nejevel a cárnővel szövetséges nemcesek ellen. Egy időben Pugacsev hatalmában volt a Volga egész középső medencéje. De a rendes katonaság előtt nem állhattak meg a barbár csapatok és a kormány szigorúsága és erélye nagyon csökkentette a felkelők számát és bátorságát. Egy döntő esata után magok párhívai adták ki Pugacsevet, hogy amnestiát nyerjenek. A tronkövetelőt, ki magában eszközt látott Oroszország megrottására, kivégezték Moszkvában. Pugacsevről és koráról szól a Nagy Képes Világtörténet most megjelent 171. füzeje.

A 12 kötetes nagy munka szerkesztője Marczali Henrik, egyetemi tanár, ki egyuttal e kötet írója is. Egy-egy gazdagon illusztrált kötet ára diszes felbőr kötésben 16 korona; füzetenként is kapható 60 fillérjé. Megjelen minden héten egy füzet. Kapható a kiadóknál (Révai Testvérek Irodalmi Intézet Részvénytársaság Bud. pest, VIII. Üllői-út 18. sz.) s minden hazai könyvkereskedés utján, havi részlelvezésre is.

— **Mindenszentek és Halottaknapja** alkalmából a temetői halottas házbán kintet perselyben a csáktornyai szegények számára 71 kor. 50 fillér gyűlt össze, mely összeget az előjáróság a szegények között már leosztotta. Az előjáróság a szegények ne-

vében is ez uton öszinte köszönetét nyilvánítja a nemesszívű adakozóknak.

— **Anyakönyvi kinevezések.** A m. kir. belügyminiszter Holló Emil jegyzői irnokot Murakirályra és Harmath Béla jegyzői irnokot Draskovczra anyakönyvezetői helyettesekké nevezte ki.

— **A filoxera terjedése.** Vármegyénk Nagyrécsé községe határára a filoxera jelenléte megállapítatván, e község határára a földmívelésügyi m. kir. miniszter hivatalos zár alá helyezte.

— **Allami iskola építés.** Hodosán községben, hol az állami iskola már 25 éve működik, új állami iskola állitattik, melynek felépítésére a vallás és közoktatásügyi miniszterium 37506 korona 51 fillért utalványozott.

— **Népesedési statisztika.** A csáktornyai városi anyakönyv kimutatása szerint az utolsó négy hónapban Csáktornyan született 69 gyermek és pedig 66 élve, 3 holtan. Házasságot kötött 14 pár. Meghalt 24 egyén.

— **Óriási azok száma,** kik anyagi boldogulásukat a magy. kir. szab. osztályosorsjatek intézménynek köszönhetik. Öszintén örvendünk, hogy közülök igen sokan Bihari Ede főelárusítónak (Budapest, IV., Városház-utca 14.) köszönhetik szerencséjüket. Érdekelni fogja az olvasót, hogy hol nyerték azokat a nyereményeket, melyeket a nevezett főelárusító fizetett ki. Ime itt következik: Az első sorsjátékban a 600.000 koronás jutalomdíj  $\frac{1}{8}$ -át Marosvásárhelyen,  $\frac{2}{8}$ -át Medgyesen,  $\frac{1}{8}$ -át Ujpesten,  $\frac{1}{8}$ -át Budapesten. A hatodik sorsjátékban nyert 600.000 koronás jutalomdíj  $\frac{2}{8}$ -ét Csikmegyében,  $\frac{1}{8}$ -ét Bácsmegyében,  $\frac{1}{8}$ -ét Gömörmegyében. A 200.000 koronás főnyeremény  $\frac{1}{8}$ -át Pozsonyban,  $\frac{2}{8}$ -át Veszprémben,  $\frac{1}{8}$ -át Kolozsvárott,  $\frac{1}{8}$ -át Czinkotán,  $\frac{1}{8}$ -át Alsófejmegyében és  $\frac{2}{8}$ -át Budapesten. A többi főnyeremény szintén az ország különböző helyén jutott kifizetésre. Felhívjuk a t. olvasó figyelmét Bihari Ede szerencsés főelárusító mai hirdetésére, kihez megrendelések — tekintettel a nagy keresleire — mielőbb intézendők. A húzás t. hó 20-án kezdődik.  $\frac{1}{8}$  sorsjegy 150 kor.,  $\frac{1}{4}$  = 3 kor.,  $\frac{1}{2}$  = 6 kor.,  $\frac{1}{1}$  = 12 korona.

— **Esküdszéki tárgyalás.** A nagykanizsai kir. törvényszék esküdtbírosága t. hó 3-án tárgyalta Bezsák József pinczér bűnügyét, ki t. évi június hó 5-én Hanbauer Gyulát a Hackl-féle vendéglő üzletvezetőjét, nevezett vendéglő éttermében két pisztolylövéssel megsebesítette. Az esküdtbíroság beismerésben levő testest szándékos emberölés kísérlete miatt 2 évi és 6 hónapi börtönrre ítélte, melyben úgy az ügyész, mint a vádolt megnyugodott.

— **Tüvész.** A gyermekeknek felügyelet nélküli magukra hagyása ismét megboszlatta magát Bóltornyan. Ugyanis mult hó 25-én délután Sztrahia József bóltornyai gazda udvarán a pajta mellett gyermekek játszadoztak, köztük Levacsics István ugyanottani lakós 7 éves Bálint nevű fia is. Úgy fél 3 óra tájban a pajta egyszerre csak elkezdett füstölni s csakhamar lángra lobbant s mint a vizsgálat később kiderítette, a tüzet a 7 éves Bálint gyermek okozta, ki a pajta mellett gyufát gyújtogatott. E gyermekjáték 3 gazdának okozott tetemes kárt. Sztrahia Józsefnek legett az egész pajtája s ezzel együtt a pajtában volt téli takarmánykészlete és az összes gazdasági eszköze elpusztultak. A pajta fából volt, szalmával fódve, s így a száraz időjárás következtében a legnagyobb erőfeszítéssel sem lehetett a két szomszéd, Mucsics András és Horváth Pál pajtáit, kukorica göréit

szintén a benn levő gazdasági eszközökkel és felhalmozott takarmányait megmenteni. Sztrahianak a kára meghaladja az 1600 koronát, melyből csak 400 kor. érték volt biztosítva; Mucsics András mintegy 1000 korona kárt szenvedett, holott csak 500 korona érték volt biztosítva és Horváth Pál 310 korona kárt szenvedett semmije sem volt biztosítva.

— **A megmentett katonatiszt.** Egy fiatal délczege katonatiszt, ezredének disze, felébb valónak dédelgetett kedvence, fülig szerelmes volt egy művelt leányba. Házasságot is igért neki. Katonánéknál azonban kauzió nélkül nem lehet házasságot kötni. A leánynak nem volt több pénze egy pár ezer koronánál, ennél fogva a hadnagynak le kellett mondiaa tisztú állásáról, hogy igéretét bevállthassa, mert inádotjának csillogó szemű győztek az atilla arány csillogai fölött. Egy előkelő részvénytársulatnál pénztárnoki állást nyert el és itt már elég volt menyasszonya pénze a szükségelt kauzióhoz. A boldog jegyespár alig győzte várni a kitűzött esküvő határnapját, midőn a véletlen egyszerre nagyot változtatott a fiatal pár sorsán és boldogságuk felhőtlen egét egy czikázó villámcsapás zavarta fel. Egy délután a völgyény szédült ábrázattal rohant menyasszonyához. »Tönkretettek, édes, egyetlenem! — Végünk van! — Egy volt tisztársamért, kit elhelyeztek innen, jótállottam nagy összeg erejéig s ez a szerencsétlen ember öngyilkos lett, amit csak ma tudtam meg, midőn a jótállási váltó alapján lefogalták a kauziót. Ha nem tudom a váltót rövid idő alatt rendezni, elvesztem állásomat! Elképzelhető az eddig boldog pár kétségbeesett helyzete. A menyasszony vizsgálta, biztatja és buzdítja völgyényét és midőn épen a nagy vesztélyre és Isten jószágára hivatkozna, kopogtatnak. Tessenék! — felelt a félig meglepett és félíg kétségbeesett menyasszony és egy komoly uriember lép be, mint a Török A. és Tsa bankháznak, mely Magyarországon a legnagyobb osztályosorsjegyet, képviselője s jelenti, hogy a budapesti Terézkerület 46. szám alatti főüzletből jön. Annéknél, hogy sokat magyarázgatna, leolvass a menyasszony asztalára egy csomo ezres bankót és kéri a nyerő sorsjegyet. Ime ismét bebonyult, hogy ahol a baj legnagyobb, ott Isten segítsége legközelebb.

— **Lopás.** Mult hó 26-án ejjel Saffar. cs. István felsőmihályfalvi lakos udvarából az öblből 7 drb. ludat, 14 drb. pulykát 14 drb. pulykát, 1 kakast és egy tyukot 67 korona értékben eddig ismeretlen tettesek elloptak.

— **Betörés.** F. hó 3-ára virradóra a csáktornyai izr. imaház karzatára járó ajtáját feltörték s a karzaton keresztül az imaházba hatoltak, hol a szegények számára kütt gyűjtőperselyt akarták kiüríteni. A perselyt azonban nem tudták feltörni, s így csalódba hagyták el az imaházat a lelkelten betörők. Egyébb értékes tárhoz nem nyultak.

— **A budapesti Bogdán S. osztályosorsjegyelárusító** cég mai hirdetését t. olvasóink különös figyelmébe ajánljuk, mert nála huzták ki a 602.000 koronás főnyereményt, két ízben 400000 koronát, két ízben 200000 koronát, két ízben 100000 koronát és számos kisebb főnyereményt fizetett ki a cég ügyfeleinek.

— **Ragadós állati betegedések járásunkban.** Az október hó 28-án között hivatalos kimutatás szerint meglehetően elégedve járásunkban az állatok egészségi állapotát. Mindössze két községben fordultak elő megbetegedések s ezekben is igen kis számban. Mégpedig: Csáktornyan 1 udvarban volt takonykóros állat és Zalaúváron 5 udvarban fordult elő a sertésvész.

Felelős szerkesztő:

MARGITAI JÓZSEF.

Kiadó és laptulajdonos:

FISCHEL FÜLÖP (STRAUSZ SÁNDOR)



Sve pošiljke se tičuđ zadržaja novinah, naj se pošiljaju na ime, **Margitai Jozeфа** urednika vu Čakovec.

## Izdateljstvo:

knjižara Fischel Filipova, kam se predplate i obznane pošljaju.

# MEDJIMURJE

na horvatskom i magjarskom jeziku izlazeći društveni, znanstveni i povučljivi list za puk

Izlazi svaki tjeden jedankrat i to: vu svaku nedelju.

## Predplatna cena je:

Na celo leto . . . 8 kor.  
Na pol leta . . . 4 kor.  
Na četvert leta . . . 2 kor.

Pojedini broji koštaju 20 fill.

Oblzane se poleg pogodbe i fal računaju.

Sluzbeni glasnik: »Čakovačke Šparkasse«, »Medjimurske Šparkasse«, »Šparkasse Okolice Čakovca«, i t. d.

## Proti sušici rogovate marhe.

Za zdravje potrebni način sad vu novim vremenu naj osobiteši jesu pri doječih kravah iz tuberkulinom vučinjena proba, i s tim skopčeno, ali bolje rekućna tehće prenešeno, po meštarskim posluvanjem odgojenost čini. Bang, profesor iz Kopenhage živinski doktor Europe glasoviti mudroznanec bavil se je najprije iz ovim pitanjem i nje mu se ima zahvaliti. Bang, profesor iz Kopenhage živinski doktor Europe glasoviti mudroznanec bavil se je najprije iz ovim pitanjem i nje mu se ima zahvaliti. Bang, profesor iz Kopenhage živinski doktor Europe glasoviti mudroznanec bavil se je najprije iz ovim pitanjem i nje mu se ima zahvaliti. Bang, profesor iz Kopenhage živinski doktor Europe glasoviti mudroznanec bavil se je najprije iz ovim pitanjem i nje mu se ima zahvaliti.

Medju ovoga stiva čitatelji mozbit se budu našli takovi, koji su vu Požonu pogledali nadhercega pavilona, videli jesu tamo na izložbu dognane lepe krave i telice, od mleka i krme napravljene komore lepoga

reda i stale reda takaj bez toga, da bi osvedočeni bili zakaj je sve ovo, vu tak lepim redu složeno? Zato si držim za dužnost, da kada od strani sušice obrambe govorim, stavane čitatelje zajedno da proti sušici vladajućega betegai vu naturi pokažem obrambe načine, na pazljivost pozivljem.

Vučem stoji daklje proti sušici obramba?

Poljeg dokazanih činov vu tom, da stuberkulin cepljenjem betežna ili pako sumljiva živina nek se od stranju od zdravih, za stran ploda dakle samo zdrave moremo hasnuvati, nego svremenom ove takaj imaju se s tuberkulinom vcepiti da budemo segurni o njihovom zdravju. Sve pako ovo nadomesti čistoća i s meštarskim načinom odhranjenje telcov za jedno segurno vreme.

Telcov s meštarskim načinom odhranljivost vćini najviše stroškov, nego sa jedno od sušice proste živine i za odhranjenje nam fundamenta položju. Potrebno je dakle ovo zato, ar se mora vlastelin trsiti na tom, da jedno celo vu čisto zdravim stahju svajceriju imal bude, koj zatim s velikom pazljivostju s meštarskim načinom započne telice odhranivati.

Medju telici one, koje zelimo na plemo ostaviti vu jednu zasebnu malu stalicu tak zvano dadelišće donemo taki po na svet do-

šastju vu onom hipu, kak ga mati oblzala. Od ovoga trenutka počemši tele mater svoju više ne vidi i 85 Celzusa pretopljenom mlekom ga hranuju, kasnije 38 C-ša toplim iz takovih škafov, na kojih od zgora je jedna cev napravljena na kojoj cevi iz gumilastike cecek je složeni.

Pri toplenja mleka veliku pazku moraju imati, da od 85 Celzusa toplešeše nesmije biti, ar jedino samo ova toplota je zadosta tomu, da izkoreni klicu sušice. Iz druge strani pako na ovu toplotu i zato takaj skrb imaju, kajti moraju se čuvati od toga, da bi se mleko prekuhalo, ar takovo prekuhalo, ar takovo prekuhalo mleko vno go težije je za cerati. Mleko zatim do 38 C-ša bude toplo, i ovo dobavlja onda tele. Doklam je jeden tjeden staro tele, navek samo svoje matere dobiva mleko, zvan od rođenja onih 3—4 danov, koje dane materino mleko još nije prikladno da se za 85 C-ša stopiti mo e. Vu drugim tjednu već od drugih kravah iz nadojenim mlékem se more već slobodno napajati. Veliku pazljivost imaju nato, da telici grizu nebi dobili, kaj s vekšinom od preveć vno go popitoga mleka dobivaju, kaj ako vidju, da se falinga pokažuje, onda do sad dobljenu porciju taki na niže spravju.

Navadna porcija se od tela težine

## Z A B A V A

### Bečki veliki zvon.

Stari zvonolievac gospodin Ivan Achammer, bil je vrlo poznata osoba 17-tog stotletja u Beču i njegova riec je valjala negda više, nego mnogoga generala. Njegova radilnica je bila vani u tako zvanom predvarošu »Wendelstadt«. Godine 1683 se je naš majstor hrabro boril proti turčinu, koj je obsiedal Beča. On je onda bil 33 godine star i ledičen, a kad su onda bili turci protierani, si je mnogi bečan za sreću držal, da more tak vroga zeta dobiti kakov je bil Achammer. Pak se je na skoro zatim isti iz dobro stojeće kuće oženil i za stalno se naselil u »Wendelstadt«, gde je svoju radilnicu baš liepo i na velikom uredil.

Baš lieto dni za vienčanjem porodila mu je žena dievojićicu, ali je na veliku njegovu žalost u porodu umrla. Dakako da je on svoju mladu ženu neizmerno ljubil, pak je sada poslie njezine smrti svu svoju ljubav i pazku prenesel na jedinu si kćerku Margaretu, koja je i liepo uzpievala te kad je ponarasla, bila je liepo svomu otcu odana i poslušna.

Ako je Margareta prošla preko dvora sa svojom mrežastom kapicom na glavi, izpod koje su dvie debele i duge kite pla-

vih lasih niz pleća visele, vitkog tiela, u modru suknu oblečena, sa svezkom ružećih ključevah za pojason kak prava gazdarica, onda joj se je svaki odkril, jer u kući je sve štovalo i visoko cienio kćerku zvonolievca Achammera.

Mnogi su već bili došli u zvonolievčevu radilnicu, sa zlatimi lanc i prestem, a a mnoge gospoje u svitlih oprayah, te su oca Achammera pitali, dali on svoju kćerku još nemishi dati kojemu vriednomu mladiću za zakonitu ženu. Kad mu se je to pitanje stavilo, onda je zvonolievac navadno svojom dlanom desne ruke potegnul po kožnatem šureu, zatim pak po svojoj sedoj dugoj lradi, pak je znal reći: »Moja Margeta još sad nemishi na takove bedastoće, ona ima na ozbiljnije stvari mislit. Pri nas se kuha svaki dan za 28 osobah, a to za tako mlado stvorenje nije mali posel, pak stoga nema niti vriemena na zaljubljenje! Kada jedan kral dojde do toga, bude mi drago, ako mojoj kćerki padne ta čast u diel. Njihovo ime nositi, ali za sad k tomu još nije vrieme.« I tim je daljnjemu spomenku bil konec a snuboki odbiti.

Jedne večeri, kad je opet bila u snubokah podkomornikova žena, za svojega sna, koj je u dvorskoj kancelariji bil namješten, se je ipak stari zvonolievac Achammer predomislil, da bi ipak dobro bilo o toj

stvari se sa kćerkom Geticom pospomenuti, pak onda ju je usobu pozval, za da se sporazumu.

»Getica« — rekul je — »hoćeš za muža iti?»

Margeta na to pitanje skoći gore te zakričel: »Za volju božju, zar nie hoćeš od sebe odhterati dragi Japek?»

»No, no.« — odgovori pomirljivo joj otac — »em ako ti nečeš, ja nikako nečem. — Ali reći mi jeli si zaljubljena?»

»U te dragi japek a u drugoga nikoga!« Slim skoći Getica k otcu te ga zagrlil. Stari zvonolievac pritisne si liepu kćerku k prsam a dvie suze mu kapnu niz bradu dole.

»Znaš Getica, u čovicčanskem životu već je tak, da se ljudi u stanovitoj dobi međusobno zaljube. Ja još nisam imal vriemena vrhu toga promišljati, jeli je to dobro ili zlo; ali pošto je Bog to tako uredil, valjda da je dobro. Pri tebi se ta čut budi nešto kasnije, ali konačno će se ipak probuditi, pak bi te zato rado nekaj prositi!«

Getica si otca svojemi plavemi oči nepomično gleda,

»Znaš Getica, kada se jedan kral zaljubiš, onda mi to poveš. Dojdeš liepo k meni i rečeš:« ov ili on dečko mi se dopada!« Tak, a sad idi liepo u tvoju komoricu spavati, jer sutra nam se je rano stati. — Jeli, ti ćeš moju prošnju izpuniti!«

1/2—1/3 stran računa, od koje naravski više takaj daju onakvim teličom, koji od ovo mere i više potrebuju i ono dobro moreju pocerati. Pokehdob vno go falingah i grize stalna nečistoća zrokuje, onda dva tjedna stare teliče jednoga od drugoga odlučuju i med zdeskah napravljenimi stenami držuju i naravski stalu zatim vu najlepšu čistocu podigneju. Teliče do 8—9 tjednov napajaju s mlekom i medtim dobavljaju fino seno i zobenoga šrola za obroak. S krmom je hraniju dot čas, doklam do 80, ili 90 kilogramov težine imaju. Da teličov težina znana bude, svaki tjeden navek vu onoj istoj i vuri se zvažeju i njihova težina se za bižeži.

— Kada teliče odstaviju od mleka, onda vu drugu stalu dojdju i podvrženi budu tuberkulin cepljenju, kada po sadašnjem izkustvu medju njimi komaj 5% nahadja se sušici podvrženih.

S tuberkulin vcepljenu živinu potemloga svako leto dvakrat previziteraju, da budu uvereni da jesu li marha zdrava. Po vezdašnjem izkustvu jesu prevideli, da po meštarskim načinom i od stranjenih odgojenih teličov med odhranjenih kravah komaj jedno ili dve nisu prikladne za pleme, koje su bile s tuberkulinom vcepljene. Jako veliki napredak je ovo, ako premislimo, da vu drugoj švajcერი, gde ovoga načina nesleduju, tam medju marhom do 50—70% ta pokažuje se reakcija ili razluček.

Nego kad zeznamo to, da je jedno živinče sumljivo ili betegu podvrženo. Ovo se pripeča s velikom strogoćom. Vu ovim dominiumu evo jako za strogo držuju i samo odebiraju vcepljene krave, ako po vcepljenju, svake 24 vure trikrat, ili petkrat takaj, nju zvažeju i ako tela toplotu pri njoj od 5. Celzsušov vekšu spaziju, kak je pred cepljenjum bila.

— Ova sva skupa skopčena dokazana bila jesu vu požonskoj izložbi, kaj se najmre teličov s meštarskim načinom odhranivanja i njihovoga zdržavanja šiši.

Jedino samo vomu načinu more zah-

ber i čvrst delavec, a na dugo ja nebudem mogel šnjim biti. On odviše bocka pak se drži, kak sve bolje razme od mene. Znaš to ti ja nemogu podnositi. Promisli samo, kakovu odgovornost baš sada imam! A ako bi mi taj čoviek u svojoj zlobi kakovu psinu hotel učiniti . . .

»Hoću, hoću, dragi japek! — Lahku noć dragi japek!»  
 Nekoliko dni poslie toga bude zvonolievac pozvan k dvoru pred za onda vladajućega cesara Jožela I (ne zamieniti sa Joželom II, koj je bil sin Marije Terezije Jožel I. je bil njezin stric.) a ov mu reče: »Majstor Achammer! Vi ste spretan čoviek, jeli bi se vi podufali poduzeti zlievanja najvećeg zvona, koj je ikada u nemačkoj zemlji zazvonil?»  
 »Premilostivi cesar! Ako tvojemu slugi dadeš ktomu sredstva, onda se ufa bozjom pomoćju i to dielo dovršiti!»

»To su rieči! — Ja ću iz onih 180 kantonah, koji su turčinu oduzeti, dati zvona zlejeti, pak za to sam vas pozval. Sad možete oditi, sve ostalo ćete na skoro saznaniti!»

Dne 18-ga decembra 1710 dobil je majstor Achammer od cesara 330 centih brunca i 410 centih Slakenvetdskog cinna za liev zvona. Medjutim je u to vrijeme dobil zvonolievac novoga dietiča, baš vrstnoga delavca, koj je medjutim imal tu falingu, da je sve hotel bolje znati nego stari majstor, radi česa je onda med deličom Petrom i starim majstorom Achammerom došlo često do riečkanja.

Anda je jednog dana rekel Achammer svojoj kćeri: »Čujež Getica, Peter je baš do-

valiti dominium, da vu njegovoj švajcერი iz vekše strani po tri letnim trudu podpunoma zdrave i samo takove krave vu stali njegovoj stanuvaju budu, koje svaki dan do dvadeset jezer litrov mleka davale i od tuberkuloziša slobodne jesu.

— M. F. —

**Kaj je novoga?**

**Mačuha.**

Iz Szentša nam javiju, da vu Čany občini pri mačuhskih roditelju stanu mrtvu našli jesu devet let staru Jeney Julianu. Male pucice požirak pun je bil s pšeničnim zrnjem, koje zrneje kod paranja i vu stomfaj takajše našli jesu. Sumlja je na mačuhške roditelje bila, koji poljeg susedov valovanja nečurno baratali jesu s malim detetom. Balogh Janoš pucice mačuhski otec je tajl, da bi on delnik bil vu ubojstvu nego žena njegova ga izatala bila pred žandarstvom, i valovala je, da su oni bili vmoirili malo ovo dete. Tak dugo su phali vu požirak pšenično zrneje, doklam nije dušu izpustilo. Ove nečurne zakonske ljudi žandšrtstvo je taki prijel.

**Potres.**

Tekućeg meseca 25-ga dana vu jutro ob šestoj vuri i pet minutih veliki potres bil je vu Zagrebu. Stanovniki s velikim strahom pobegli su na valice, nego nesreća se vendar ni pripetila. Potres je četiri sekund minut trpel.

**Vumiril si je svoju ženu.**

Krvoločno pripečenje dogodilo se ove dane vu Kurtakešu. Morar llic gospodar tkopred nekulikimi letmi, kak se bil oženil i četirim decam je bil otec. Iz svojom ženom do sada vu lepim miru jesu živeli, doklam ove dane nemir nastane vu hiži. Or dana do dana svadja i bitvina ženinji roditelji

tim bude mašinom u turen sv. Štefana po-  
legnjen.

Cesaru već nije bilo dano, da taj najveći zvon cijeje niemačke čuje. On je nekoliko miesecih prije umro, pak je na dan 26-ga janura 1712, kad je Jožefov brat, Karol se vraćal iz krunibez, Beč prvi krat čul silni glas »Jozefiuskog zvona.»

I majstor Achammer je tum prilikom stal na varoškom pijacu, te je od radosti suze lieval, da mu Bog dopustil naj veseliji dan njegovoga života doživiti.

Sa svojim ljubimcem, kćerkom Geticom, već nije u onom nežnom odnosaju velži kak prije. On je opazil, da je dievojka od onog hipa, kada je na Petra iz kuće protiral žalostna postajala, lice prije kak ružiča je sad pbljedilo, pogled prije vesel, postal je sad tmuren, pak pošto je Getica imala, svojevolumu, tvrdu hrganju, kak i njezin otac, nisu se mogli obližiti u mnienuju, te je ona stoga morala trpeti u srdcu.

Godina je prošla i »bummerica», (tak su bečani nazvali novi veliki zvon) je postal za Beč object, kojega je bilo vriedno videti, pak se je reklo: Landshut ima najvešesega, Strassburg najliepšega a Beč najvešegava zvona. Stari Achammer je sedel u svojoj dielačnici te je ilovaču priredjuval za modlu zvona, na jedan krat nular stupi Peter, vodeći pod ruku majstorovu kćerku Ge-

nisu mogući bili preprečiti mu srditost, i svagdanešnji boj. Zbog nečesa su se opet posvadili. Nato Morar je vudarec dal svojoj ženi, nego i vu njoj se vužgala krv, pak i ona dade vudarec svojemu mužju. Ovaj nečurni človek ravno poljeg njega lažeću sekiru pograbi i takov vudarec dade njoj po glavi, da se vu onim hipu mrtva zrušila na zemlju. Ubojni muž tin nije bil zadovoljen, nego je na komade izcepal svoje žene glavu, i zatim je rekam kočil.

**Amerikanjsko zdavanje.**

Vu Ameriki se bil oženil tak zvani Bundi sudec. Venčanje je on sam jedini osebon kakti mladoženja, kakti sudec i kakti svedok zvršaval dužnosti na svojim lastovitim zdavanju. Taj mladoženja je 72 let bil star i jedno leto kak je vdovec. Ljublena njegova zaručnica je samo 70 let stara, ona takaj s dovičtvom došla je na novo kad pucelica, Na blaženoga para zdavanju pokti sudec on sam sebi nastavil je navadna pitanja i mesto svedokovon sam je odgovarjal na pitanja. Zatim za tuvaruša i za tuvaruščicu imenuval je sebe i po črlenjenu svoju zaručnicu, kojoj zatim je dva kušca prilepil na njezina vusta. Jednoga poljeg amerikanjske navade kakti sudec, drugoga, pako kakti srećen tuvaruša.

**Muževski duel.**

Vu Čongrad varmegiji ležećoj tak zvanonj občini Mindszent krvavi mužki duel bil se je pripetil. Sepeši Rokuš i Deak Lajoš poljodelavci već od više vremena medju sobum vu neprjateljstvu živeli jesu, opet se jesu porekli na vulici, zatim Deak Lajoš odbežal je dimo po svoju baltu, Sepeši pako s jednim debelim količom oboruženi iskal je svojega neprijatelja. Kad su se bili zestali, jeden protli drugomu napadne i Sepeši tri put vudri po glavi Deaka, ov pako svojom baltum dade njemu vudarec po ruki Sepeši se zruši na zemlju i još dva vudarca dade njemu svojom baltum po glavi. Sepešija vumirajućega odnesli su na njegov stan, Deaka pako jesu prijeli, i vu rest odegnali.

Plačuć odide Getica u svoju komoru a Petra je stari odtieral.

Dne 21 Julia 1711 bude zvon sretno zlejani, a 20-ga oktobra vleklo ga je baš na zalo priredjenih kolih do 200 ljudih iz zvonolievnične do cirkve. 15-ga decembra ga je knez biskup Rumel posvetil i odmah za

## Tolvajska žena.

Jednu pogibeljnu i drugu na zločestim glaslu bivšu tolvajsku ženu prijeli jesu u Budapešti, zove se pako Vančak Ferencza žena rođjena Kecskemeti Terezija 22 let stara težakinja. Malenu samo hodeću decu lovila je po vuticaj iz kojih opravicu i druge vredne stvari po silnim načinom je posvojila Redarstvo je već od davna na nju pazku imalo, kad ravno je opazilo, kad je Horvath Pavlja poimenu Gizelle pucice jesenskoga kepenka na menula vkrasti. Ovu tolvajsku ženu naravski tako su prijeli i nadkapitanski ured odpelali.

## Zlo obhodeći pretriganec.

Keck Mikša šesdeset i dve let stari tezak ob poldan nuter u Tabi Matjaša nožo trgovca stacun. Tabi je ravno onda u bil u štacunu, nego samo njegov detić po imenu Tilbauer Lajoš zvani. — Velikoga za kruh rezati noža prosim, rekeli je Keck. Detić se na to obrne i poišče za oprošenoga noža. Kad je pred njega nadeval nože, Keck u ruki s kritim revolverom u prsa cila. Nego Tilbauer na sreću nise bil prebojal prvije neg sprozi hitro pograbi iz medju pred njim ležećih prilično velikoga noža i žnjim dvaput po glavi takov, vudarec dade da se Keck zamamljeni tako srušil bil na zemlju. Na smrt pogibeljnom ranom su Kecka redari u Rokuš špital odpeljali. Tilbauera detića pako po izpitaju taki slobodnoga pustili jesu.

## Trovrstni soldački skukavec.

Kiss Istvana segedinskoga junaka pred šestimi letmi su asentirali za husara. Taki su njega na željeznicu deli i odpeljali daleko u tuđiu zemlju u Beč varaš. Segedinski junak nikak se ne mogel priviči k husarskomu lepomu življenju, jedino samo Szeged varoš mu hodil po glavi, pak ona lepa puca, koju je moral tam ostaviti. Kad je već ni mogel ladati svojim srcdem, prošil se, da nek ga pustiju dimo na slobošćimu. Naravski ni su mu dali. Kiš Istvan obseguri se i z Beč varaša gene se pešice na tri sto kilometrov dugi put i srečno dojde u Szegedin varaš. Nogo ovdj su ga taki prijeli i na duplišna leta odsudili. Kad je

nastalo protuletje, iz nova je počelo boleti husarskoga junaka srđce i opet je skočil od svojega regimenta. Sada su već njega na oštrešu kaštigu odsudili, s velikom nevoljom podnesel je tijam do vezda, nego kad mu je bilo došlo na pamet, da još ledno leto ina odzadi dok bude oslobođeni, tretji put je takaj skočil. Sad je već segurno, da luđi rešt čeka na nesrećnoga sina i samo za vrnogo vremena spotrfti sedi človek bude odonut došel, da s jednim povekšani poslan broj siromakov. Drugać pako Kiš Istvan bil je fini i pošten človek, samo to falingu je imal, da nije mogel ladati svojem srđcem.

## Zaruki.

Kutaši Mihaly iz Sal občine »Vašvar-megyije« ošterijaš prošastnog meseca 25-ga dana zaručil si je Szeiverthi Antuna čako-večkoga oštarijaša kćerku Stefaniju.

## Lepa svetjenost.

Vu tak zvanim mestu Banyavar, Langer Makar medjimurski zemeljski gospodin kak svako leto, tak i letos, kad je sgotovljena bila zetva i drugi letni prirod do dimo bil pospravljeni, vernim svojim težakom je lepu zabavu naredil i nje dostojno pogostil. Mlad-ovi težaki tijam do večera pri mužiki se jesu zabavljali vu njegovim marofu. Po dokončanog zabavi srđenom zadovoljstvom uzdravili jesu svojega dobrog gospodina i za jedno oprosili nek nje zadrži i na duže vu ljubavi.

## Potres.

Skorom svaki dan dohadjaju novi glasi od potresa sveta svih strana. Znamenje to mu je to, da pod zemljom ognjena sila podjednom vu nemiru biva. Sad iz Zagreba opet k nam došel je glas od potresa. Po meteorološćikom dokazju čutili su 52 minute četiri sekundminutih terpećega potresa. Ovaj potres do ista je jako slab bil i vu varašu nikakovoga kvara vučinil nije. Nego osim Zagreba i vu Samoboru, Stubici i vu Sesvetaj vrnogo bolje čutili jesu potresa.

## Dvanajst zapovedi.

Od gospona Bron Sultona hotela se razpitati njegova žena, ar je Bron Sulton

tarija, koj bi mater svojega dieleta ostavil? »Mater!« — zakriči Achammer — »anda je istina! Istina!« — Zbogom! — Zbogom! — ja — više »bummericu nebudem — nebudem čul — zvoniti!«

Zvonolievac se sruši te su ga u postelju odnesli. Drugog dana, 9-ga decembra 1712. umro je majstor Achammer bez da ju više k sebi došel.

Poveda se, da je u tom hipu, kad je zvonolievac preminul, batiga u turnu sama od sebe po zvonu tolikom silom tri krat lupila, da su se bečani na ulicu izbiežali.

Peter se je poslije sa Margaretom oženil, koja mu je petero dice rodila, ali su svi kak dieca još spomrli, i kad njim je zadnji četirinajst godišnji dečec umro, zaviknula je Margareta zdvojpo: »To je otčovo prokletstvo!« — Na što joj se je pamet zmiesala te su ju jednog dana našli u grabu u vrtu utopljenu.

Familia Achammer neobstoji više, ali velikoga zvana si more svaki za 20 filirah pogledati, kad u Beč dojde, u turnu svetoga Štelana.

Em. Kollay

jako svojevuljen človek bil i nije hotel zvršavati niže naznačene dvanajst zapovedi:

1. Svaki uredno ob četrtjoj vuri 25-ti minut vu jutro stani se bez toga, da bi te gdo moral buditi.

2. Svaki dan moraš ili na pijac i domom donesti za čeli dan za jelo potrebno dugovanja.

3. Stacunska dugovanja na tvojoj birigi moraju biti.

4. Dvaput črez tjeden nekaj toploga takaj moreš jesti.

5. Tvoja oprava naj bude fal, nego vendar zato ipak lepa i snažna bude. Za ovo svako leto dobil budeš od mene 20 korun.

6. Ne mrmiljaj i ne javči, ar onda srida budem.

7. Svaku nedelju vu cirkvu moraš, iti i lamo od jutra do večera za moje zdravje se moliti.

8. Iz tvojih roditeljev se izpozabi, i njihove mesečne peneze meni daj. Nisami rada da tuliko skrbi imaš.

9. Svaki dan pet litrov mleka moraš priskrbeti.

10. Svaki mesec se dvaput moreš podbriti dati.

11. Nesme te sram biti moje pakete dimo nositi.

12. Ako vu sobu stupiš, ne primi za kvaku, ar nju zamazeš.

Kak je ta Sulton Dora fina žena bila i je svojega muža vruće ljubila.

## Kradjivi velikoga sudca pisari.

Vu Alsó Kubinu oktobra 24-ga dneva Kisely E i Nadaši L velikoga sudca pisari po pritiki do 5000 jezer korun jesu posvojili, zbog toga, taki bili jesu odpušćeni od službe, proti zmeskal velikomu sudcu pako kajli je ni imal vekuš zkrb na nje, izragu podgnuli jesu.

## Razpočen lokomotiv.

Vu Rakosha kolodvoru nesreća se pripetila. Na jednim lokomotivu razdrobljenost se pripetila življenje vendar oslobodili si jesu Lazar Bela 35 let star, lokomotiva voditelj i Vago Istvan 25 let star dečko, koj je lokomotiva kuril, ar su iz mašine još za vremena doli poskali bili. Lokomotiva voditelja vendar smrtno ranjenoga, kuritelja pako s menjšemi ranami vu Rokuš špital morali su odpeljati.

## Gabonn űrak. — Cienna žitka.

I m-mazsa.	I m-cent	kor fill.
Buza	Pšenica	14 00 —
Zab	Zob	11 60 —
Rozs	Hrz	10 40 —
Kukoricza uj	Kuruza nova	09 00 —
» » ó	» stara	13 00 —
Árpa	Ječmen	10 40 —
Fehér bab uj	Grab beli	18 00 —
Sarga » »	» žuti	15 00 —
Vegyes » »	» zmešan	14 00 —
Lenmag	Len	23 00 —
Bükköny	Gráhorka	12 00 —

Odgovorni urednik:

MARGITAI JOZSEF.

licu, Majstor to videći se ospune, skoči gore te se postavi pred Petra i put mu zakreči, a onda zapita:

»Zar ste vi još u Beču? — Kaj hoćete od mene?«

»Vašu Margaretu!«

»To nebude nikada i nikada!«

»Majstor, majstor, vi griešite proti Bogu, pak makar vi mogli i znali načiniti zvana do neba, ali vaša jakost nedosiže tako daleko, da bi mogli dva zarašćena srđca raztrgnuti, koja je Bog spojil.«

»Nebrrblajte bedastoće, već pustite moju kćer već se odnašajte!«

Ali sad stupi Margetu naprvo i veli: »On me više nesme pustiti!«

Majstor Achammer ospunjen stupi dva koraka natrag te gleda pred se ukočenu i na kćer, koja tu stoji pogledom u zemlju a rukom čvrsto držeća za Petrovu ruku. »On me više nesme pustiti!? Čuješ puca! Kaj to znači? — Ako je istina kaj slutim, onda više neću čuti »bummericu«. — Onda me neka gospodin Bog — — —»

Peter sad metne ruku na majsterovo rame, koj je tu nepomično i sav satrt stal se mirno veli: »Zar nebi bil on lopov i niš-



Legjobbajk saját nemükben a

# MAGGI

élelmiszerek.

Minden család számára legnagyobb értékkel bírnak.



**Maggi** ízesítésre  
minden leves-, bouillon-, mártás-  
s főzeléknek stb.  
megleponen jó ízt kölcsönöz.  
Néhány csöpp elegendő.  
Üvegecskében 50 fillértől kezdve.

**CONSUMMÉ-TOKOK**  
táplálóteves készítésére  
1 tok egy adaggal 12 f.  
" két " 20 "  
Egyszerűen, forró víz  
ráöntésével állít.  
Minden egyéb hozzáte-  
vel nélkül, azonnal elő-  
állítható.

**FRANCZIA LEVESEK**  
kétadagos táblákban dbja 15 illér  
Erődűs, könnyen  
emészthető, egésze-  
ges levesek, melyek  
azonnal előállíthatók.  
19 külföldi fajtakban.

Egy kísérlet meggyőzőbb mint bármely reklám

Minden fűszer-, csemege-kereskedésben és drogeriában kapható.

449 sz. 1902.

## Árverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a perlaki kir. járás-bíróság 1902. évi V. 425/1 sz. végzése kö-vetkeztében Dr. Hajoós Ferencz ügyvéd által képviselt esakortanya Vidéki takarékpénz-tár r. t. javára Sántek Antal és Czerovecz Imre novákovezi lakosok ellen 500 k. s. jár. erejéig 1902. évi szept. hó 30-án fogantat-ott kelégitési végrehajtás útján le és fe-lül foglalt és 1740 k-ra becsült következő ingóságok u. m.: 2 pajtá, 3 szekér, 2 öl. 2 kas, 1 bika, 4 sertés, kukorica, széna, szalma és trágya nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a perlaki kir. járásbí-róság 1902. V. 452/2 sz. végzése folytán 500 kor. főkekövetelés, ennek 1902. évi jú-lius hó 12. napjától járó 6% kamatai, 1/3 % váltó díj és peddig összesen 94 k. 95 l. bíróilag már megállapított költségek erejéig a helyszínen, vagyis Novákovezen leendő eszközésére

1902. évi nov. hó 17. napjának d. e. 10. óraja

határidőül kitévetik és ahhoz a venni szau-deközők oly megjegyzéssel hivatalnak meg, hogy az érmélt ingóságok az 1881. évi LX. t.-cz. 107. és 108. §-a értelmében köszpenz-fizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek, becsárton alul is el fognak adatni

Amennyiben az elárverezendő ingosá-gokat mások is le és felhíglódtatták, és az-okra kielegitési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t.-cz. 120. §-a értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Perlakon, 1902. évi novemb. 2. 821



# Rendkívüli szerencse BIHARI EDE

főarudájában, a hol eddig több mint



# öt millió

koronát fizettek ki, közötté

600,000 kor. a 69686. számra  
600,000 kor. a 28718. számra

Nem kell gazdagnak lenni, hogy de általa meggazdagodhatunk!  
egy sorsjegyet vásároljunk

## SZERENCSE-NAPTÁR.

Janár	Február	Március	Április	Május	Junius	Julius	Auguszt.	Szeptemb.	Október	Novemb.	Decemb
1 87250	1 43017	1 20311	1 73744	1 57297	1 55445	1 29730	1 57088	1 20017	1 13420	1 00000	1 20011
2 00092	2 70002	2 25817	2 82430	2 31220	2 30050	2 73012	2 14211	2 02070	2 24271	2 20005	2 42771
3 25012	3 00027	3 2714	3 98450	3 31022	3 29617	3 29547	3 09000	3 45793	3 06650	3 40011	3 28771
4 25701	4 23725	4 45710	4 37800	4 82207	4 82443	4 57884	4 01454	4 00688	4 43311	4 40000	4 19471
5 50154	5 29455	5 43221	5 99418	5 18227	5 18110	5 01225	5 31200	5 06000	5 73741	5 00010	5 74071
6 00032	6 57410	6 20767	6 00047	6 00225	6 73224	6 00013	6 05025	6 31220	6 14438	6 57000	6 20010
7 57408	7 78067	7 29059	7 32224	7 45710	7 31200	7 82207	7 10305	7 45709	7 82207	7 00000	7 00000
8 20001	8 20220	8 43444	8 37941	8 20211	8 24041	8 06620	8 20000	8 42007	8 42007	8 42007	8 35000
9 35732	9 30220	9 20220	9 20220	9 20220	9 20220	9 20220	9 20220	9 20220	9 20220	9 20220	9 20220
10 60075	10 18411	10 00023	10 31207	10 20015	10 20015	10 20015	10 20015	10 20015	10 20015	10 20015	10 20015
11 00011	11 00111	11 00111	11 00111	11 00111	11 00111	11 00111	11 00111	11 00111	11 00111	11 00111	11 00111
12 00011	12 00011	12 00011	12 00011	12 00011	12 00011	12 00011	12 00011	12 00011	12 00011	12 00011	12 00011
13 20000	13 00000	13 00000	13 00000	13 00000	13 00000	13 00000	13 00000	13 00000	13 00000	13 00000	13 00000
14 50002	14 00000	14 00000	14 00000	14 00000	14 00000	14 00000	14 00000	14 00000	14 00000	14 00000	14 00000
15 20000	15 00000	15 00000	15 00000	15 00000	15 00000	15 00000	15 00000	15 00000	15 00000	15 00000	15 00000
16 57400	16 14125	16 00043	16 20046	16 20046	16 20046	16 20046	16 20046	16 20046	16 20046	16 20046	16 20046
17 00000	17 57209	17 14000	17 82471	17 20207	17 20207	17 20207	17 20207	17 20207	17 20207	17 20207	17 20207
18 57070	18 53100	18 25014	18 82011	18 82025	18 72042	18 25025	18 14200	18 25000	18 20000	18 20000	18 21710
19 00000	19 14210	19 57817	19 45774	19 45722	19 45722	19 45722	19 45722	19 45722	19 45722	19 45722	19 45722
20 60000	20 45701	20 82430	20 25000	20 25000	20 25000	20 25000	20 25000	20 25000	20 25000	20 25000	20 25000
21 00000	21 14270	21 00000	21 00000	21 00000	21 00000	21 00000	21 00000	21 00000	21 00000	21 00000	21 00000
22 14000	22 20011	22 00000	22 00000	22 00000	22 00000	22 00000	22 00000	22 00000	22 00000	22 00000	22 00000
23 00000	23 00000	23 00000	23 00000	23 00000	23 00000	23 00000	23 00000	23 00000	23 00000	23 00000	23 00000
24 00000	24 00000	24 00000	24 00000	24 00000	24 00000	24 00000	24 00000	24 00000	24 00000	24 00000	24 00000
25 00214	25 00000	25 43011	25 43212	25 20014	25 00010	25 00010	25 00010	25 00010	25 00010	25 00010	25 00010
26 20000	26 00000	26 57202	26 31010	26 20242	26 14102	26 00413	26 00413	26 00413	26 00413	26 00413	26 00413
27 73000	27 00000	27 57200	27 20015	27 40413	27 00042	27 00042	27 00042	27 00042	27 00042	27 00042	27 00042
28 00000	28 00000	28 14000	28 31000	28 00000	28 00000	28 00000	28 00000	28 00000	28 00000	28 00000	28 00000
29 24000	29 00000	29 25000	29 00010	29 00000	29 00000	29 00000	29 00000	29 00000	29 00000	29 00000	29 00000
30 24000	30 20002	30 73001	30 00010	30 00000	30 00000	30 00000	30 00000	30 00000	30 00000	30 00000	30 00000
31 40757	31 00000	31 20000	31 00000	31 00000	31 00000	31 00000	31 00000	31 00000	31 00000	31 00000	31 00000

**Mikor van a születésnapom?** Mindenki azt a számot vásárolja, amely valószínű a neve- vagy születésnapjára fel jöveve. Ezen számokból nemcsak egész sorsjegyet, de 1/2, 1/4, 1/5 is kap-ható. Csak azon legrosszabb esetben küldök hasonló számot, ha a kért szám már el volt adva.

### Az I. osztályú sorsjegyek ára:

egy nyolczad (1/8) — 75 fét vagy 1.50 k. egy negyed (1/4) 1.50 fét. vagy 3. — k.  
egy fél (1/2) 3. — " 6. — " egy egész (1) 6. — " 12. — "

Eredeti sorsjegyeket utánvélt vagy a betétösszeg előzetes beklűdése ellenében küldök. Minden ren-deléshez a hivatalos tervezetlet ingyen mellékelem. A hivatalos nyereményjegyzéket húzás után azonnal küldöm. Szíveskedjék megrendeléseit — minthogy a húzás már f. hó 20-án kezdődik — mielőbb, de mindenesetre

folyó évi november hó 20-áig

alóírt szerencsés felárúsítóhoz juttatni.

## Bihari Ede

Budapest, Városház-utca 14.

806 4-4

**Húzás már f. hó 20-án!**



### A Richter-féle Liniment. Caps. comp.

Horgony-Pain-Expeller

egy régi kipróbált háziszert, amely már több mint 31 év óta megbizható bebiztosítást alkalmaztatott közvérszón, csusz és megfűlésnél.

Intés. Silányabb utazatok miatt bevásárlások óvatosság miatt és csakis eredeti üvegek dobozokban a „Horgony” védjeggyel és a „Richter” ezegegyzessel fogadjunk el. — 80 f., 1 k. 40 f. és 2 k. árban a legtöbb gyógyszerárban kapható. Főraktár: Török József gyógyszerész Budapest.

Richter F. Ad. es tarsa, cseaz. az kir. udvari szállitók Rudolstadt.



# Hirdetések

felvételnek lapunk kiadóhivatalában.

5327. tk. 1902.

## Árverési hirdetmény.

A csáktornyai kir. jbiróság mint tkvi hatóság közhírré teszi, hogy Zakál Henrik ügyvéd által képviselt Schullég János csáktornyai lakos végrehajthatónak — Obadits Ignác és Habián Elek végrehajtást szenvedett elleni végrehajtási ügyében a kérelem következtében a kielégítési árverés 206 kor. tőke, annak 1902. évi május hó 22-étől járó 6% kamatai, 7 kor. 55 fill. óvási és közlési  $\frac{1}{3}$  % váltódíj 58 kor. 60 fill. eddigi 20 kor. 40 f. jelenlegi és még felmerülő költések kielégítése végett a végrehajtási törvény 144. és 146. §-a értelmében elrendelvelvén, a nagykanizsai kir. törvényszék és a csáktornyai kir. járásbíró-ság területén levő a beliczai 214 tkv. 33/b/1, 32/b/1 hrsz. a. 151 □ öl területű belsőség melyen 21/b ház létezik — 200 □ öl területű kert — és ezen tjkvbn felvett legelő illetőségből Obadics Ignácot illető fele része 660 kor. becsárban — az ezen tjkvben 200/b hrsz. a. 311 □ öl területű rét egészben 82 K. 296/a hrsz. 345 és fél □ öl területű rét egészben 97 K. a beliczai 384 tk. 549/b hrsz. 1 H. 658 □ öl területű szántó 119 K. a beliczai 27 tk. 894 hrsz. 1476 □ öl területű szántó 149 K. a beliczai 691 tk. 38/a hrsz. 381 és fél □ öl területű belsőség 204 kor. — 133/b hrsz. a. 654 □ öl területű rét 176 K. — 294/b hrsz. 352 □ öl területű rét 106 K. — 319/b hrsz. 917 □ öl területű rét 169 K. 406/b hrsz. 478 □ öl területű szántó 54 K. 490/b hrsz. 1177 □ öl területű szántó 125 K. 544/b hrsz. 1059 □ öl területű szántó 214 K. 654/b hrsz. 817 □ öl területű szántó 81 K. 942/a hrsz. 1304  $\frac{1}{2}$  □ öl területű szántó 131 K. és a beliczai 813 tkvben felvett aránylagos legelő illetmény 240 K. becsértékben a végrh. törv. 156. §-a értelmében

1902. évi november hó 25. napján délelőtt 10 órakor a beliczai községházánál Zakál Henrik ügyvéd vagy helyettese közbenjöttével megtartandó nyilvánosárverésen eladni fog.

Megjegyeztetik, hogy a mennyiben a beliczai 27, 691 és 813 sz. tjkvben C. 1 sorsz. a. özv. Novák Lőrinczné szül. Kernyák Mária javára bekebelezett, de azután a következő hitelezők javára elsőbbséggel átruházott holtiglani haszonélvezet jogi jogja ezen árveréssel nem érintetik. — a mennyiben pedig ezen ingatlanok a szolgalmi jog fentartásával 5500 koronáért el nem adatnának — az árverés hatálytalanná válik és az abban felvett ingatlanok azonnal a szolgalmi jog fentartása nélkül nyomban eladni fognak.

Kikiáltási ár a fentebb kitelt becsár. Az árverezni szándékozók tartoznak a becsár 10-%át készpénzben, vagy óvadékképes papirban a kiküldött kezéhez letenni és pedig 11 k. 90 f. 14 kor. 10 f. 10 kor. 40 f. 17 kor. 60 f. 10 k. 60 f. 10 k. 90 f. 5 k. 40 f. 12 K. 50 f. 21 k. 40 f. 8 k. 10 f. 13 k. 10 f. 24 korona.

A kir. jbiróság mint tkvi hatóság. Csáktornya, 1902. szept. 14. 823

## Dr. Glasgall Manfred

fogorvos Varazsdon

készít fogakat szájpaddalás nélkül, arany és aluminium fogsorokat. Arany, porcelán, ezüst, amalgam és üveg plombákat.

## Dr. Manfred Glasgall

zubar u Varazdinnu

priredjuje zube bez ne-be plačice zubište iz zlata i aluminiuma, plombe iz zlata, porcellana srebra, amalgama i stakla.

668 26—\*



JEGYZÉKE az  
**55,000** nyereménynek.  
Legnagyobb nyeremény a legszerencsésebb esetben:  
**1.000.000** korona.

As összes nyeremények 5 hónap alatt kiosoroltnak és készpénzben fizetendők.

Korona	
1	Jatalom 600000
1	nyer. á 400000
1	” ” 200000
2	” ” 100000
1	” ” 90000
2	” ” 50000
1	” ” 30000
2	” ” 20000
1	” ” 15000
1	” ” 10000
3	” ” 7000
3	” ” 5000
3	” ” 3000
3	” ” 2500
3	” ” 2000
3	” ” 1500
36	” ” 1000
67	” ” 500
3	” ” 300
437	” ” 200
503	” ” 100
1528	” ” 500
140	” ” 300
34450	” ” 200
4650	” ” 170
4650	” ” 130
100	” ” 100
4350	” ” 80
3350	” ” 40
<b>55,000</b>	nyer. és jut. kor. összesen <b>14.459,000</b>

## Kiváló szerencse TÖRÖK-nél

Nagyon sokan szerencsések lettek általunk.

Kilencz millió koronánál többet nyertek nálunk nagyrabecsült vevőink.

Az egész világ legeselydusabb sorsjátéka a mi m. kir. szab. osztálysorsjátékunk, mely nemsokára újból kezdődni veszi.

**110,000** sorsjegy **55,000**

PÉNZNYEREMÉNNYEL sorsoltnak ki, tehát az összes sorsjegyek fele nyer a mellékelt sorsolási jegyzék kimutatása szerint.

5 hónap alatt összesen Tizenegy millió 459,000 koronát, egy hatalmas összeget sorsoltnak ki. Az egészvállalat állami felügyelet alatt áll.

Az I-5 osztály eredeti sorsjegyeinek tervszerű felbontja a következők:

egy nyolczad	125 frt	75	vagyis	150	korona
egy negyed	150	3.			
egy fel	3.	6.			
egy egész	6.—	12.—			

A sorsjegyeket utánvétellel vagy a pénz beküldése ellenében küldjük szét. Hivatalos tervzet díjtalanul. Megrendeléseket kérem azonnal, de legkésőbb,

folyó év november hó 20-ig bizalommal hozzánk küldeni.

## Török A. és Tsa.

BANKHÁZ BUDAPEST.

Hazánk legnagyobb detailsorsjáték üzlete.

Főrudánk osztálysorsjáték osztályai:

Főüzlet: VI. Terezh-körút 46/a.  
Fiókok: 1. Váci-körút 4.  
” 2. Muzeum-körút II.  
” 3. Erzsébet-körút 54. 798 5 6

Rendelőlevél levágandó.

TÖRÖK A. ÉS TÁRSA bankháza Budapest.

Kérek részletek tervzettel együtt küldeni.

I. osztályú magy. kir. szab. osztálysorsjáték eredeti sorsjegyet a hivatalos

Az összegtel

korona-összeget

utánvételre kérem postautalványt küldöm mellékelem bankjegyekben helyekben.

A nem feltze tartalando.

Pontos cím:



## Árverési hirdetés.

A csáktornyai kir. bíróság mint tkvi hatóság közhírré teszi, hogy Dr. Kemény Fülöp és Zakál Henrik ügyvéd által képviselt Debelecz János végrehajlatoknak Kopjár István és neje — Debelecz Mária végrehajlatát szenvedettek elleni végrehajlati ügyében a kérelem következtében a kielégítési árverés és pedig Dr. Kemény Fülöpnek Kopjár István ellen 14 k. tőke, annak 1899 évi feb. hó 4-től járó 5% kamata, 22 k. 40 f. eddigi, 13 k. jelenlegi — Debelecz Jánosnak — Kopjár István és neje ellen 21 k. 10 f. 62 k. 90 f. eddigi 13 k. jelenlegi és még felmerülő költségek kielégítése végett a végrehajl. törv. 144 és 116 §. értelmében elrendeltetvén, a nagykanizsai kir. törvényszék és a csáktornyai kir. bíróság területén levő örségi 39 tkv. 137 hrsz. a. 934 □öl területű belsőségből melyen a 86 sz. ház is létezik; az ezen tkvben felvett legelő és erdő illetményel együtt 523 k. 50 f. becsértékben, — t. i. végrehajlatát szenvedettekkel illető — fele — az örségi 998 tkv. 221/a h. sz. a. 371 □öl területű szántó 62 k. ugyanott 221/e. h. sz. a. 371 □öl területű szántó 62 k. ugyanott 1103/a h. sz. a. 327 1/2 □öl területű szántó 99 k. u. itt 1152/a h. sz. a. 408 1/2 □öl területű szántó 95 kor. 1182/6 h. sz. a. 934 □öl területű szántó 285 k. a. 759 tkv. 324/6 h. sz. a. 399 1/2 □öl területű szántó 61 k. a. 788 tkv. 324/a h. sz. a. 349 1/2 □öl területű szántó 61 k. és örségi 954 tkv. 325/6 h. sz. a. 66 1/2 □öl területű szántó 39 k. kikiáltási árban.

1902. évi november hó 27-én délelőtt 10 órakor

az örségi községhezánál Dr. Kemény Fülöp és Zakál Henrik ügyvédek vagy helyetteseik közbenjöttével megtartandó nyilvános árverésen eladatni fog.

Kikiáltási ár a fentebb kitett becsár. Árverezni kívánok tartoznak a becsár 10% készpénzben vagy ovadékképes papírban a kiküldő kezéhez letenni, és pedig 52 k. 35 f. 6 k. 20 f. 6 k. 20 f. 6 k. 90 f. 9 k. 50 f. 29 k. 50 f. 6 k. 10 f. 6 k. 10 f. és 3 kor 90 fill.

Kir. bíróság mint tkvi hatóság

Csáktornya, 1902. szept. 18.

824

## Hirdetés.

A muraközi takarékpénztár részvénytársaság **gyűjtő- és előleg-üzletének IX-ik csoportját** következő feltételek mellett alakítja meg:

1. Egy-egy részlet után hetenkint 1 korona fizetendő, az első befizetés **1903. évi január hó 7-én** veszi kezdetét.
2. A befizetések csupán négy évre vagyis **208 hétre** terjednek.
3. A takarékpénztár egy-egy 208 koronával befizetett **részlet** után a 208 hét lefolytával **230 koronát** fizet vissza.
4. Az eképpen 22 koronát kitevő kamat 5% kamatozásnak felel meg.
5. A kamatokat terhelő adó közvetlen a takarékpénztár által fog megfizettetni.
6. Minden részlet után az egész összeg, vagyis 230 korona előleg adatik.
7. A szokásos alapítási költség nem lesz fizetendő. Tekintettel azon körülményre, hogy gyűjtő- és előleg-üzletünkbeni résztvevők **egymás irányában egyetemesleg kötelezettségben nem állanak**, ezen üzlet ugy a részt- mint kölcsönvevőknek igen ajánlható.

A vidéki befizetők kényelmére a **heti befizetés a magyar kir. postatakarékpénztár útján is eszközölhető**, a befizetési lapokat díjmentesen küldjük be.

Kérjük azon esetben, ha ezen csoportban résztvenni hajlandó, nálunk jelentkezni, vagy azt levélben velünk közölni sziveskedjék.

Csáktornya, 1902. október hó 6-án.

**A muraközi takarékpénztár részvénytárs. igazgatósága.**

817 1-3

824

**Kiadó lakások.**

Csáktornyan, a vasut-utczai Xruska-féle házban egy nagyobb utczai és egy udvari lakás hármikor azonnal kiadandó.

Dövebbet a kiadóhivatal.

803 3 3

Altalunk kifizetett főnyeremények

A m. kir.

**OSZTÁLYSORSJÁTEK**

november 20-án kezdődő HUZÁSARA

postafordultával küldünk szét sorsjegyeket az 1-ső osztályhoz:

1/2 á k. 1.50	1/4 á k. 3.—	1/2 á k. 6.—	egész k. 12.—
---------------	--------------	--------------	---------------

Csakis nálunk kaphatók az annyira kedvelt

**KIS SZAMOK:**  
1-től 300-ig.

A születési évszámok 1801-től 1900-ig és más SZERENCSE SZAMOK.

Az összeget postautalványon kérjük:

**FŐVÁROSI SORSJEGYIRODA**  
**BOGDÁNY S.**  
BUDAPEST, Sas-utczá 23. I.  
Telefon 14—41.

602.000 kor. a 240-es száma.

400.000 kor. a 1110-es száma.

200.000 kor. a 46.000-es száma.

100.000 kor. a 78.500-as száma.

300.000 kor. a 25.534-as száma.

100.000 kor. a 84.100-as száma.

90.000 kor. a 2407-es száma.

40.000, 30.000 és sok más nagyobb nyaromány.

825 1-1



## Szőlőoltványok

szokvány minőségben és európai nemes gyökere és sima vesszők mélyen leszállított árkokon. Oltványok ezre 90—100 forint. Mindenik a legkiválóbb bor- és csemegefajokból, fajtisztán, teljes jólással. Ha a szállítmány a megrendelésnek meg nem felel, úgy az oda- és visszaszállítási költséget, valamint a megrendelő által kifizetett összeget hiány nélkül azonnal visszafizetem. Így mindenki ebbeli szükségletét az én költségemen házához szállítva tekintheti meg.

## É L Ő K E R I T É S.

Gleditschia cseméték és magvak.

Óriás tövis, igen gyorsan fejlődő sövénynövény. Ez az egyedüli, melyből oly örökös kerítés nevelhető pár év alatt, rendkívül csekély kiadással, melyen nemhogy ember, de semmitüle állat, még az apróbb nyulak sem harcolhatnak át, úgy, hogy a bekerített részek teljesen kullacsal zárhatók. Minden rendeléshez **rajzokkal ellátott útítési és kezelési utasítás** mellékeltek. Bővebb tájékozás végett szíves fénymatru díszes árjegyzékek ingyen és bérmentve küldetnek, rendelési kötelezettség nélkül. Az árjegyzésen kívül egy oly könyvet kap ezzel, ki címét egy levelezőlapon tudatja, mely nincsen az a ház vagy család, a hol annak tartalmát hasznára ne fordítanák, városon, falun, pusztán, gazdag vagy szegény családnál egyaránt. Így még azoknak is érdekében áll, kik rendelni semmit sem akarnak mert benne számos oly közlemények foglaltatnak, melyek mindenkinek nagy szolgálatot tesznek.

**Díócsesmeték.** Kétéves, óriási jövedelmet biztosító voltánál fogva, ennek tenyészése majd minden gazdaságban az utóbbi időben rendkívül elterjedt.

Cím: **Érmelléki Első Szőlőoltvány-Telep** Nagy-Kágya u. p. Székelyhid.



## Eladok

Fajtisztá riparia portális

120 ezer db. mohás ojtáshoz alkalmas első osztályú sima vesszőt Ezre	kor.	20
135 ezer ültetéshez való. Ezre		10
160 ezer oskoláznui való. Ezre		6
20 ezer gyök. othellát. Ezre		20
45 " " ina " "		10
500 ezer különböző fajtisztá sima borszőlővesszőt Ezre		8
40 ezer ugyanolyan fajú gyökeres vesszőket. Ezre		16

Továbbá

30 ezer darab sima zöld ojtványt, rip. portális alanyon, különböző fajokból Ezre	100
3000 darab csemege különlegességét. Száza	14
20 ezer db. gyökeres fásoltványt Ezre	220

Megrendelésnél a rendelő neve, lakása és leadó vasuti állomás tisztán, olvashatóan kiirandó.

A megrendelésnél az összeg 25%-a előlegül beküldendő

**Csanor Kálmán**

szőlőnagybirtokos

Gyöngyösön, Hevesmegye

826 1—2



## Herlinger Sándor

órás és ékszerész, Graz.



T. ez.

Van szerencsém a n. é. közönség b. tudomására adni, hogy f. hó 20-án Grázban Annenstrasse 17. szám alatt

## Herlinger Sándor

törvényszékieleg bejegyzett czég alatt egy óra és ékszer üzletet nyitok.

Állandóan raktáron tartok mindennemű valódi svájcezi fali órákat, arany-, ezüst- és nickel zsebórákat, ékszer- és háztartási czikkeket.

Bármilyen javításokat gyorsan és pontosan végzek.

A n. é. közönség b. pártfogását kérve mradok

kiváló tisztelettel

**Herlinger Sándor.**

Vidéki megrendeléseket postafordultával elintézek.

827

1693 szhoz á 1902.

## Hirdetmény.

A vallás és közoktatásügyi m. kir. Miniszter ur az 1902. évi szeptember hó 29-én kell 37017 számú rendeletével a hodosúni m. kir. állami elemi népiskola számára emelendő ház építését 37506 korona 51 fillér, továbbá 150 igás. és 1700 kézi nap-szám erejéig engedélyezte.

A fentemlített munka kivételének biztosítása czéljából

**az 1902. évi december hó 3-ik napjának d. e. 10 órájára**

a zalaegerszegi m. kir. államépítészeti hivatal helyiségeben tartandó zárt ajánlati versenytárgyalás hirdettetik.

A versenyezni óhajtok felhívtnak, hogy a fentebbi munkát végrehajtásának elvállalására vonatkozó zárt ajánlataikat a kitévölt nap d. e. 10 órájáig a nevezett hivatalhoz annyival inkább igyekezzenek beadni, mivel a későbbben érkezettek figyelembe nem loznak vételni.

Az ajánlatokhoz az általános feltételekben előirt. az engedélyezett 39956 kor. 51 fillér költségösszeg 5%-ának megfelelő bánatpénznek az állampénztárhoál (adóhivatalok, vámhivatalok, sóhivatalok stb.) történt letételel igazoló pénztári nyugta csatolandó.

A szóbanforgó munkálatra vonatkozó műszaki művelet és részletes feltételek a nevezett m. kir. államépítészeti hivatalnál a rendes hivatalos órákban naponkint megtekinthetők.

Kell Zalaegerszegen, 1902. évi november hó 3-án

A zalaegerszegi m. kir. államépítészeti hivatal.

**Lányi Kálmán** kir. főmérnök.

822 1—1

